

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 72 (1946)  
**Heft:** 32

**Illustration:** Die schöpferische Pause  
**Autor:** Wälti [Faccini, Walter]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

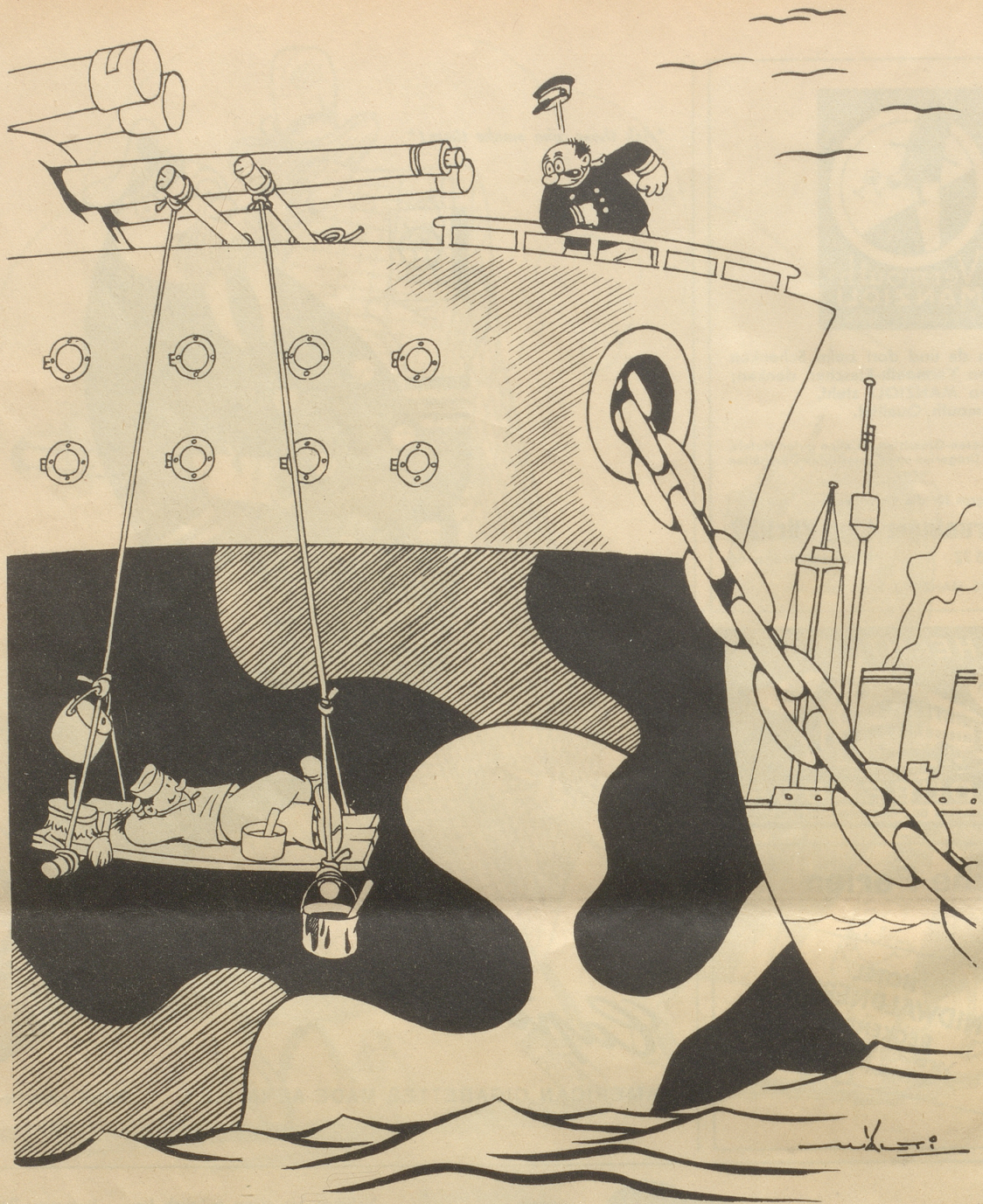
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



### Die schöpferische Pause

„Werum maled Sie nüd wiiter?“  
 „Ich ha momäntan kei Idee!“

#### Statistik

Jeder achte Schweizer heiratet eine  
 Ausländerin.  
 Jeder Achte stirbt an einer Herzkrank-  
 heit.

Ist das die Folge davon? M. B.

#### Aufschlag — Abschlag

«D'Milch schlod uf, und 's Benzin  
 schlod ab. Was sell mer au do mache?»  
 «He, ganz eifach: Mä trinkt weniger  
 Milch und fährt mee Auto!» <sup>fis</sup>

#### Eldorado für Taschendiebe

In unserer Badanstalt prangt folgen-  
 des Plakat:

Das Publikum ist gebeten, Taschen-  
 diebe anzuhalten. Diese werden be-  
 lohnt. G. V.

Die besten Weine von  
**NEUCHÂTEL  
 CHÂTENAY**  
 seit 1796

**Huóuenin**  
**LUZERN**  
 O.F. HELFENSTEIN

RESTAURANT  
 GRILL-ROOM · AFTERNOON-TEA  
 BAR · DANCING

*Gourmet*  
 das feine Restaurant  
 die elegante Bar

Zürich, Seefeldstr. 60  
 Tel. 24 22 02